



PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE BARKMERE TENUE LE 12 OCTOBRE 2024 À 10H00, À LAQUELLE ASSISTAIENT :

Le maire / The Mayor : Luc Trépanier
Les conseillers / Councillors : Stephen Lloyd
Jake Michael Chadwick
Kimberley Lamoureux
Kenneth Mann

Formant quorum / Forming the quorum

Étaient absents / Absents Marie-Hélène Lemarbre
Les conseillers / Councillors Marc Frédette

Également présent / Also in attendance: Martin Paul Gélinas, directeur général et secrétaire-trésorier /
Director General and Secretary-Treasurer.

OUVERTURE DE LA SÉANCE

Le maire préside et déclare la séance ouverte à 10h00.

À moins d'indication à l'effet contraire dans le présent procès-verbal, le maire se prévaut toujours de son privilège prévu à l'article 328 de la Loi sur les Cités et Villes (RLRQ, chapitre C-19) en s'abstenant de voter.

1. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

2024-084

Il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd, appuyé par monsieur le conseiller Jake Michael Chadwick et résolu à l'unanimité des membres présents :

D'ADOPTER l'ordre du jour tel que déposé, soit:

- 1. Adoption de l'ordre du jour**
- 2. Adoption des procès-verbaux**
 - 2.1 Séance ordinaire du 14 septembre 2024
- 3. Affaires courantes**
 - 3.1 Annonces
 - 3.2 Correspondances
 - 3.3 Suivi de la dernière séance
 - 3.4 Période de question (30 minutes)
- 4. Finances et Administration**
 - 4.1 Ratification du journal des déboursés et autorisation des comptes à payer
 - 4.2 Nomination d'un vérificateur pour l'exercice financier 2024
 - 4.3 Dépôt des états financiers comparatifs
- 5. Environnement**
- 6. Urbanisme**
 - 6.1 Dépôt du rapport du directeur général
 - 6.2 CCU – Demande de Simon Desroches (DPCOL220105)
 - 6.3 CCU – Demande de Ludovic Verreault-Caron pour Mary Helen Parish (DPCOL230075)
 - 6.4 **Règlement 282** - modifiant le règlement # 200 Plan d'urbanisme – AVIS DE MOTION
 - 6.5 **Règlement 282** - modifiant le règlement # 200 Plan d'urbanisme – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET
 - 6.6 **Règlement 283** - modifiant le règlement DE ZONAGE # 201 – AVIS DE MOTION
 - 6.7 **Règlement 283** - modifiant le règlement DE ZONAGE # 201– DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET

MINUTES OF THE ORDINARY MEETING OF THE MUNICIPAL COUNCIL OF THE TOWN OF BARKMERE HELD ON OCTOBER 12TH 2024 AT 10:00 A.M. AT WHICH WERE PRESENT:

Luc Trépanier
Stephen Lloyd
Jake Michael Chadwick
Kimberley Lamoureux
Kenneth Mann

Forming the quorum

Marie-Hélène Lemarbre
Marc Frédette

Martin Paul Gélinas, Director General and Secretary-Treasurer.

OPENING OF THE SITTING

The Mayor chaired the meeting and called it to order at 10:00 a.m.

Unless otherwise indicated in these minutes, the Mayor always avails himself of his privilege provided for in section 328 of the *Cities and Towns Act (CQLR, chapter C-19)* by abstaining from voting.

1. APPROVAL OF THE AGENDA

2024-084

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Jake Michael Chadwick and it is adopted unanimously by the council members present:

THAT the agenda be adopted as proposed, namely:

- 1. Approval of the agenda**
- 2. Adoption of the minutes**
 - 2.1 Regular meeting held on September 14th, 2024
- 3. Current business**
 - 3.1 Announcements
 - 3.2 Correspondence
 - 3.3 Follow-up from last meeting
 - 3.4 Question period (30 minutes)
- 4. Finance and Administration**
 - 4.1 Ratification of disbursement journal and authorization of accounts payable
 - 4.2 Appointment of independent auditor for fiscal year 2024
- 4.3 Deposit of comparative financial statement**
- 5. Environment**
- 6. Urban Planning**
 - 6.1 Tabling Director General's report
 - 6.2 CCU – Request from Simon Desroches (DPCOL220105)
 - 6.3 CCU – Request from Ludovic Verreault-Caron pour Mary Helen Parish (DPCOL230075)
 - 6.4 **By-law 282** - amending by-law # 200 Urban Plan - NOTICE OF MOTION
 - 6.5 **By-law 282** - modifying by-law # 200 Urban Plan - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT
 - 6.6 **By-law 283** - amending ZONING BY-LAW # 201 - NOTICE OF MOTION
 - 6.7 **By-law 283** - amending ZONING BY-LAW # 201 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT

- 6.8 Règlement 284** - modifiant le règlement de lotissement # 202 – AVIS DE MOTION
- 6.9 Règlement 284** - modifiant le règlement de lotissement # 202 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET
- 6.10 Règlement 285** - modifiant le règlement de construction # 203 – AVIS DE MOTION
- 6.11 Règlement 285** - modifiant le règlement de construction # 203 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET
- 6.12 Règlement 286** - modifiant le règlement sur les permis et certificats # 204 – AVIS DE MOTION
- 6.13 Règlement 286** - modifiant le règlement sur les permis et certificats # 204 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET
- 6.14 Règlement 287** - modifiant le règlement sur les PIIA # 206 – AVIS DE MOTION
- 6.15 Règlement 287** - modifiant le règlement sur les PIIA # 206 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET
- 6.16 Règlement 288** - modifiant le règlement de zonage # 201 – AVIS DE MOTION
- 6.17 Règlement 288** - modifiant le règlement de zonage # 201 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET
- 7. Infrastructures et services**
- 8. Loisirs et Culture**
- 9. Affaires légales**
- 10. M.R.C. et affaires régionales**
- 10.1** Dernier conseil des maires
- 10.2** Appui à la création d'aires protégées et de corridors écologiques sur le territoire de la municipalité de Mont-Blanc
- 10.3** Entente relative à la fourniture des services des premiers répondants de niveau 2 – Autorisation de signature
- 11. Levée de la séance**

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2.1 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 14 SEPTEMBRE 2024

2024-085

PRENANT ACTE QU'une copie du procès-verbal de la séance ordinaire tenue le 14 septembre 2024 a été remise à chaque membre du conseil municipal au moins une journée avant la tenue de la présente séance, conformément aux dispositions de l'article 333 de la *Loi sur les cités et villes, RLRQ c. C-19*, le secrétaire-trésorier est dispensé d'en faire la lecture;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur le conseiller Kenneth Mann, appuyé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le 14 septembre 2024 soit approuvé tel que déposé par le secrétaire-trésorier.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

3. AFFAIRES COURANTES

3.1 ANNONCES

Le maire souhaite la bienvenue aux personnes présentes et transmet quelques informations d'intérêt public. Ces informations seront transmises via les Échos de Barkmere.

3.2 CORRESPONDANCES

Le directeur général mentionne n'avoir reçu aucune correspondance pour le mois de septembre 2024.

- 6.8 By-law 284** - amending Subdivision By-law # 202 - NOTICE OF MOTION
- 6.9 By-law 284** - amending Subdivision By-law # 202 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT
- 6.10 By-law 285** - modifying construction by-law # 203 - NOTICE OF MOTION
- 6.11 By-law 285** - modifying construction by-law # 203 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT
- 6.12 By-law 286** - amending the Permits and Certificates By-law # 204 - NOTICE OF MOTION
- 6.13 By-law 286** - amending the Permits and Certificates By-law # 204 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT
- 6.14 By-law 287** - amending the SPAIP by-law # 206 - NOTICE OF MOTION
- 6.15 By-law 287** - modifying the PIIA by-law # 206 - TABLING AND ADOPTION OF THE FIRST DRAFT
- 6.16 By-law 288** - amending Zoning By-law # 201 - NOTICE OF MOTION
- 6.17 By-law 288** - amending zoning by-law 201 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST
- 7. Infrastructure and Services**
- 8. Leisure and Culture**
- 9. Legal Business**
- 10. R.C.M and Regional Business**
- 10.1** Latest Mayors' Council
- 10.2** Support for the creation of protected areas and ecological corridors on the territory of the municipality of Mont-Blanc
- 10.3** Agreement Regarding the Provision of Level 2 First Responder Services – Signature Authorization
- 11. Meeting adjournment**

CARRIED UNANIMOUSLY

2.1 ADOPTION OF THE MINUTES OF THE REGULAR SITTING HELD ON SEPTEMBER 14TH 2024

2024-085

CONSIDERING THAT a copy of the Minutes of the regular meeting held on September 14th 2024, was given to each member of the Town Council before the day of this sitting, thus conforming to Article 333 of the *Cities and Towns Act RLRQ c. C-19*, the secretary-treasurer is exempt from reading;

THEREFORE, it is proposed by Councillor Kenneth Mann, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux and it is adopted unanimously by the council members present:

THAT the minutes of the regular meeting of council held September 14th 2024 be confirmed as deposited by the secretary-treasurer.

CARRIED UNANIMOUSLY

3. CURRENT BUSINESS

3.1 ANNOUNCEMENTS

The mayor welcomes those present and delivers information of public interest. This information will be available in the monthly Barkmere echo.

3.2 CORRESPONDENCE

The Director General mentions having received no correspondence for the month of September 2024.

3.3 SUIVI DE LA DERNIÈRE SÉANCE

Aucun suivi n'est apporté.

3.4 PÉRIODE DE QUESTIONS (30 minutes)

Une période de questions est ouverte à 10h17. Aucune question n'étant adressée aux membres du conseil, le maire déclare la période de questions close.

4. FINANCES ET ADMINISTRATION

4.1 RATIFICATION DU JOURNAL DES DÉBOURSÉS ET AUTORISATION DES COMPTES À PAYER

Incidence : Monsieur le maire Luc Trépanier informe le conseil qu'il est en conflit d'intérêt avec le prochain sujet. Ainsi il se retire de son siège. Monsieur le conseiller, Stephen Lloyd, prend la présidence.

2024-086

Il est proposé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux, appuyée par monsieur le conseiller Kenneth Mann et résolu unanimement :

DE RATIFIER le journal des décaissements pour la période du 11 septembre 2024 au 8 octobre 2024, tel que soumis par le directeur général et secrétaire-trésorier pour les paiements préautorisés et les paiements numérotés à la banque : 2499 à 2507, 2514 à 2528 et 2542 à 2551 à pour un total de 245 804,05\$.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Incidence : Monsieur le maire Luc Trépanier reprend son siège et la direction de la séance.

4.2 NOMINATION D'UN AUDITEUR POUR L'EXERCICE FINANCIER 2024

2024-087

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal doit mandater une firme comptable pour effectuer l'audit des comptes de la Ville pour l'année 2024;

CONSIDÉRANT l'offre de service reçue de *Daniel Tétreault, CPA inc.* :

Il est proposé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux, appuyée par monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

DE NOMMER *Daniel Tétreault, CPA inc.*, à titre d'auditeur de la Ville pour l'exercice financier 2024 pour la somme de 5 050,00\$, taxes en sus, le tout tel que plus amplement détaillé à l'offre de service datée du 3 octobre 2024 et signée par monsieur Daniel Tétreault.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

4.3 DÉPÔT DES ÉTATS FINANCIERS COMPARATIFS

Il est proposé de prendre acte du rapport des états financiers comparatifs présenté par le directeur général.

5. ENVIRONNEMENT

6. URBANISME

6.1 Dépôt du rapport du directeur général

3.3 FOLLOW-UP FROM LAST MEETING

No follow-up is provided.

3.4 QUESTION PERIOD (30 minutes)

Question period opened at 10:17 a.m. There being no questions addressed to Council members, the Mayor declares the question period closed.

4. FINANCE AND ADMINISTRATION

4.1 RATIFICATION OF DISBURSEMENTS JOURNAL AND AUTHORIZATION OF ACCOUNTS PAYABLE

Impact: Mayor Luc Trépanier informs Council that he has a conflict of interest with the following item. He therefore withdraws from his seat. Councillor Stephen Lloyd, acting mayor, assumes the chair.

2024-086

It is proposed by Councillor Kimberley Lamoureux, seconded by Councillor Kenneth Mann and resolved unanimously:

TO RATIFY the disbursement journal for the period from September 11th 2024 to October 8th 2024, as submitted by the Director General and Secretary-Treasurer, for the payments bearing number: 2499 to 2507, 2514 to 2528 and 2542 to 2551 for the total of 244 654,55\$.

CARRIED UNANIMOUSLY

Incidence: Mayor Luc Trépanier resumes his seat and the direction of the meeting.

4.2 APPOINTMENT OF INDEPENDENT AUDITOR FOR FISCAL YEAR 2023

2024-087

WHEREAS the Municipal Council must mandate an accounting firm to audit the Town's accounts for the year 2024;

CONSIDERING the offer of service received from *Daniel Tétreault, CPA inc.*:

It is proposed by Councillor Kimberley Lamoureux, and seconded by Councillor Stephen Lloyd,

TO APPOINT *Daniel Tétreault, CPA inc.* as the City's auditor for the 2023 fiscal year in the amount of \$5,050.00, plus taxes, the whole as more fully detailed in the offer of service dated October 3, 2024 and signed by Mr. Daniel Tétreault.

CARRIED UNANIMOUSLY

4.3 DEPOSIT OF COMPARATIVE FINANCIAL STATEMENTS

It is proposed to acknowledge the report of the comparative financial statements presented by the General Director.

5. ENVIRONMENT

6. URBAN PLANNING

6.1 Tabling General Manager's report

Le directeur général fait rapport de l'émission des permis de construction ou de certificat d'autorisation et dépose le rapport sous l'annexe « A » rédigé par l'inspecteur municipal pour le mois de septembre 2024. Il n'y a pas eu de mutations intervenues sur les immeubles du territoire de la ville de Barkmere pour le mois de septembre 2024.

6.2 CCU – DEMANDE DE GESTION SIMON DESROCHES INC.– DPCOL220105

2024-088

CONSIDÉRANT QUE la demande pour un projet de construction d'un bâtiment principal (3590 LDE – gestion Simon Desroches Inc.) est soumise au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206.

CONSIDÉRANT QUE le projet a été étudié par le CCU lors sa réunion du 26 août 2024 au regard des critères du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206 ;

CONSIDÉRANT QUE le Conseil de la Ville de Barkmere a pris connaissance de l'avis favorable du CCU ;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par monsieur le conseiller Kenneth Mann et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le Conseil de la Ville de Barkmere autorise les plans et documents soumis au soutien de la demande en vertu du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206 pour les travaux proposés au 3590 LDE.

QUE l'inspecteur en bâtiment délivre les permis reliés à la réalisation du projet en vertu du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206 à la condition que tous les règlements applicables soient respectés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.3 CCU – DEMANDE DE LUDOVIC VERREAULT-CARON POUR MARY HELEN PARISH (DPCOL230075)

2024-089

CONSIDÉRANT QUE la demande pour un projet de construction d'un bâtiment principal (8408 LDE – Mary Helen Parish) est soumise au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206.

CONSIDÉRANT QUE le projet a été étudié par le CCU lors sa réunion du 26 août 2024 au regard des critères du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206 ;

CONSIDÉRANT QUE le Conseil de la Ville de Barkmere a pris connaissance de l'avis favorable du CCU ;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par monsieur le conseiller Jake Michael Chadwick et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le Conseil de la Ville de Barkmere autorise les plans et documents soumis au soutien de la demande en vertu du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206 pour les travaux proposés au 8408 LDE.

The director general presents the issuance of construction permits or authorization certificates and presents the municipal inspectors report on the appendix "A" for the month of September 2024. There have been no transfers of real estate on the territory of the Town of Barkmere for the month of September 2024.

6.2 CCU – REQUEST FROM SIMON DESROCHES – DPCOL220105

2024-088

WHEREAS this request for the construction of a main building (3590 LDE - Simon Desroches) must be submitted to the Site Planning and Architectural Integration Program (SPAIP) by-law number 206.

WHEREAS the CCU has examined this project at its meeting held on August 26th 2024 with respect to the criteria applicable to site planning and architectural integration programs (SPAIP) by-law number 206;

GIVEN THAT the Council of the Town of Barkmere has taken note of the favourable opinion of the CCU;

THEREFORE, it is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Kenneth Mann and unanimously resolved by those present:

THAT the Council of the Town of Barkmere authorize the plans and documents submitted in support of the application under Site Planning and Architectural Integration Program (SPAIP) bylaw number 206 for the proposed work at 3590 LDE.

THAT the Building Inspector issue the necessary permits in compliance with Site Planning and Architectural Integration Program (SPAIP) By-law No. 206, on condition that all applicable by-laws are respected.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.3 CCU – REQUEST FROM LUDOVIC VERREAULT-CARON FOR MARY HELEN PARISH (DPCOL230075)

2024-089

WHEREAS this request for the construction of a main building 8408 LDE – Mary Helen Parish) must be submitted to the Site Planning and Architectural Integration Program (SPAIP) by-law number 206.

WHEREAS the CCU has examined this project at its meeting held on August 26th 2024 with respect to the criteria applicable to site planning and architectural integration programs (SPAIP) by-law number 206;

GIVEN THAT the Council of the Town of Barkmere has taken note of the favourable opinion of the CCU;

THEREFORE, it is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Jake Michael Chadwick and unanimously resolved by those present:

THAT the Council of the Town of Barkmere authorize the plans and documents submitted in support of the application under Site Planning and Architectural Integration Program (SPAIP) bylaw number 206 for the proposed work at 8408 LDE.

QUE l'inspecteur en bâtiment délivre les permis reliés à la réalisation du projet en vertu du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206 à la condition que tous les règlements applicables soient respectés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.4 RÈGLEMENT 282 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT #200 PLAN D'URBANISME – AVIS DE MOTION

Monsieur le conseiller Stephen Lloyd dépose le projet de règlement 282 modifiant le Plan d'urbanisme - règlement 200 afin de mettre à jour le portrait du milieu et principalement clarifier certaines dispositions relatives aux voies de circulation et donne avis de motion que ce règlement sera soumis au conseil pour adoption, avec ou sans changement, lors d'une séance distincte.

Une copie du projet de règlement disponible pour consultation par les citoyens.

6.5 RÈGLEMENT 282 - MODIFIANT LE RÈGLEMENT #200 PLAN D'URBANISME – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET

2024-090

CONSIDÉRANT QUE le plan d'urbanisme de la Ville de Barkmere a été adopté le 13 juin 2009;

CONSIDÉRANT QUE, par application des dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, la Ville de Barkmere peut amender ledit plan;

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal entend modifier le plan d'urbanisme afin de mettre à jour le portrait du milieu et principalement clarifier certaines dispositions relatives aux voies de circulation;

CONSIDÉRANT QU'UN avis de motion a été donné le 12 octobre 2024 par monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

Il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd, appuyé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le conseil de la Ville de Barkmere dépose et adopte les versions françaises et anglaises du premier projet de règlement # 282 modifiant le plan d'urbanisme # 200.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.6 RÈGLEMENT 283 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE #201 – AVIS DE MOTION

Monsieur le conseiller Stephen Lloyd dépose le projet de règlement 283 modifiant le règlement de zonage 201 afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme et donne avis de motion que ce règlement sera soumis au conseil pour adoption, avec ou sans changement, lors d'une séance distincte.

Une copie du projet de règlement disponible pour consultation par les citoyens.

6.7 RÈGLEMENT 283 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE # 201 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET

2024-091

THAT the Building Inspector issue the necessary permits in compliance with Site Planning and Architectural Integration Program (SPAIP) By-law No. 206, on condition that all applicable by-laws are respected.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.4 BY-LAW 282 - AMENDING BY-LAW #200 URBAN PLAN - NOTICE OF MOTION

Councillor Stephen Lloyd tabled draft by-law 282 amending the Master Plan - by-law 200 in order to update the environmental portrait and mainly clarify certain provisions relating to circulation routes and gave notice of motion that this by-law will be submitted to Council for adoption, with or without changes, at a separate meeting.

A copy of the draft by-law is available for public consultation.

6.5 BY-LAW 282 – AMENDING BY-LAW #200 URBAN PLAN – TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT

2024-090

WHEREAS the Town of Barkmere urban plan was adopted on June 13, 2009;

WHEREAS, in application of the provisions of the Act respecting land use planning and development, the Town of Barkmere may amend said plan;

WHEREAS the municipal council intends to amend the urban plan in order to update the portrait of the environment and mainly to clarify certain provisions relating to circulation routes;

CONSIDERING THAT a notice of motion was given on October 12, 2024 by Councillor Stephen Lloyd:

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux and unanimously resolved by all present:

THAT the Council of the Town of Barkmere deposit and adopt the French and English versions of first draft bylaw # 282 modifying urban plan # 200.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.6 BY-LAW 283 - AMENDING ZONING BY-LAW #201 - NOTICE OF MOTION

Councillor Stephen Lloyd tables draft by-law 283 amending zoning by-law 201 to update certain provisions following amendments to the Master Plan and gives notice of motion that this by-law will be submitted to Council for adoption, with or without changes, at a separate meeting.

A copy of the draft by-law is available for public consultation.

6.7 BY-LAW 283 - AMENDING ZONING BY-LAW #201 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT

2024-091

CONSIDÉRANT QUE le règlement de zonage 201 de la Ville de Barkmere a été adopté le 13 juin 2009;

CONSIDÉRANT QUE, par application des dispositions de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, la Ville de Barkmere peut amender ledit règlement;

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal entend modifier le règlement de zonage afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme;

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion a été donné le 12 octobre 2024 par monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

Il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le conseil de la Ville de Barkmere dépose et adopte les versions française et anglaise du premier projet de règlement # 283 modifiant le règlement de zonage # 201.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.8 PROJET DE RÈGLEMENT 284 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE LOTISSEMENT #202 – AVIS DE MOTION

Monsieur le conseiller Stephen Lloyd dépose le projet de règlement 284 modifiant le règlement de lotissement 202 afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme et donne avis de motion que ce règlement sera soumis au conseil pour adoption, avec ou sans changement, lors d'une séance distincte.

Une copie du projet de règlement disponible pour consultation par les citoyens.

6.9 PROJET DE RÈGLEMENT 284 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE LOTISSEMENT #202 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET

2024-092

CONSIDÉRANT QUE le règlement de lotissement 202 de la Ville de Barkmere a été adopté le 13 juin 2009;

CONSIDÉRANT QUE, par application des dispositions de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, la Ville de Barkmere peut amender ledit règlement;

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal entend modifier le règlement de lotissement afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme;

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion a été donné le 12 octobre 2024 par monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

Il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le conseil de la Ville de Barkmere dépose et adopte les versions française et anglaise du premier projet de règlement # 284 modifiant le règlement de lotissement # 202.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.10 PROJET DE RÈGLEMENT 285 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE CONSTRUCTION #203 – AVIS DE MOTION

WHEREAS zoning bylaw 201 of the Town of Barkmere was adopted on June 13, 2009;

WHEREAS, in application of the provisions of the Act respecting land use planning and development, the Town of Barkmere may amend said bylaw;

WHEREAS the municipal council intends to modify the zoning bylaw in order to update certain provisions following amendments to the Urban Plan;

WHEREAS a notice of motion was given on October 12, 2024 by Councillor Stephen Lloyd:

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd seconded by Councillor Kimberley Lamoureux and unanimously resolved by those present:

THAT the Council of the Town of Barkmere deposit and adopt the first draft of bylaw # 283 modifying zoning bylaw # 201.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.8 BY-LAW 284 - AMENDING SUBDIVISION BY-LAW #202 - NOTICE OF MOTION

Councillor Stephen Lloyd tables draft by-law 284 amending Subdivision By-law 202 in order to update certain provisions following amendments to the Master Plan and gives notice of motion that this by-law will be submitted to Council for adoption, with or without changes, at a separate meeting.

A copy of the draft by-law is available for public consultation.

6.9 BY-LAW 284 - AMENDING SUBDIVISION BY-LAW #202 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT

2024-092

WHEREAS subdivision bylaw 202 of the Town of Barkmere was adopted on June 13, 2009;

WHEREAS pursuant to the provisions of the Act respecting land use planning and development, the Town of Barkmere may amend said bylaw;

WHEREAS the municipal council intends to modify the subdivision bylaw in order to update certain provisions following amendments to the Urban Plan;

WHEREAS a notice of motion was given on October 12, 2024 by Councillor Stephen Lloyd:

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux, and unanimously resolved by those present:

THAT the Council of the Town of Barkmere deposit and adopt the French and English versions of first draft bylaw # 284 modifying subdivision bylaw # 202.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.10 BY-LAW 285 - MODIFYING CONSTRUCTION BY-LAW #203 - NOTICE OF MOTION

Monsieur le conseiller Stephen Lloyd dépose le projet de règlement 285 modifiant le règlement de construction 203 afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme et donne avis de motion que ce règlement sera soumis au conseil pour adoption, avec ou sans changement, lors d'une séance distincte et tenue au plus tôt le deuxième jour suivant la présente séance.

Une copie du projet de règlement disponible pour consultation par les citoyens.

6.11 RÈGLEMENT 285 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE CONSTRUCTION #203 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET

2024-093

CONSIDÉRANT QUE le règlement de construction 203 de la Ville de Barkmere a été adopté le 13 juin 2009;

CONSIDÉRANT QUE, par application des dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, la Ville de Barkmere peut amender ledit règlement;

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal entend modifier le règlement de construction afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme;

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion a été donné le 12 octobre 2024 par monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

Il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le conseil de la Ville de Barkmere dépose et adopte les versions française et anglaise du premier projet de règlement # 285 modifiant le règlement de construction # 203.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.12 RÈGLEMENT 286 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE CONSTRUCTION #204 – AVIS DE MOTION

Monsieur le conseiller Stephen Lloyd dépose le projet de règlement 286 modifiant le règlement 204 afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme et donne avis de motion que ce règlement sera soumis au conseil pour adoption, avec ou sans changement, lors d'une séance distincte et tenue au plus tôt le deuxième jour suivant la présente séance.

Une copie du projet de règlement disponible pour consultation par les citoyens.

6.13 RÈGLEMENT 286 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT SUR LES PERMIS ET CERTIFICATS #204 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET

2024-094

CONSIDÉRANT QUE le règlement sur les permis et certificats de la Ville de Barkmere a été adopté le 13 juin 2009;

CONSIDÉRANT QUE, par application des dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, la Ville de Barkmere peut amender ledit règlement;

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal entend modifier le règlement sur les permis et certificats afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme;

Councillor Stephen Lloyd tables draft by-law 285 amending Construction By-law 203 in order to update certain provisions following amendments to the Master Plan and gives notice of motion that this by-law will be submitted to Council for adoption, with or without changes, at a separate meeting to be held no earlier than the second day following this meeting.

A copy of the draft by-law is available for public consultation.

6.10 BY-LAW 285 - AMENDING CONSTRUCTION BY-LAW #203 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT

2024-093

WHEREAS construction bylaw 203 of the Town of Barkmere was adopted on June 13, 2009;

WHEREAS, in application of the provisions of the Act respecting land use planning and development, the Town of Barkmere may amend said bylaw;

WHEREAS the municipal council intends to modify the construction bylaw in order to update certain provisions following amendments to the Urban Plan;

WHEREAS a notice of motion was given on October 12, 2024 by Councillor Stephen Lloyd:

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd seconded by Councillor Kimberley Lamoureux and unanimously resolved by those present:

THAT the Council of the Town of Barkmere deposit and adopt the French and English versions of the first draft of bylaw # 285 modifying construction bylaw # 203.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.12 BY-LAW 286 - AMENDING CONSTRUCTION BY-LAW #204 - NOTICE OF MOTION

Councillor Stephen Lloyd tables draft by-law 286 amending by-law 204 to update certain provisions following amendments to the Master Plan and gives notice of motion that this by-law will be submitted to Council for adoption, with or without changes, at a separate meeting to be held no earlier than the second day following this meeting.

A copy of the draft by-law is available for public consultation.

6.13 BY-LAW 286 - AMENDING CONSTRUCTION BY-LAW #204 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT

2024-094

WHEREAS the Town of Barkmere Permits and Certificates Bylaw was adopted on June 13, 2009;

WHEREAS, in application of the provisions of the Act respecting land use planning and development, the Town of Barkmere may amend said bylaw;

WHEREAS the municipal council intends to modify the bylaw on permits and certificates in order to update certain provisions following amendments to the Urban Plan;

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion a été donné le 12 octobre 2024 par monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

Il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le conseil de la Ville de Barkmere dépose et adopte les versions française et anglaise du premier projet de règlement # 286 modifiant le règlement sur les permis et certificats #204.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.14 RÈGLEMENT 287 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT SUR LES PIIA #206 – AVIS DE MOTION

Monsieur le conseiller Stephen Lloyd dépose le projet de règlement 287 modifiant le règlement 206 afin de mettre à jour certaines dispositions à la suite des amendements au Plan d'urbanisme et donne avis de motion que ce règlement sera soumis au conseil pour adoption, avec ou sans changement, lors d'une séance distincte et tenue au plus tôt le deuxième jour suivant la présente séance.

Une copie du projet de règlement disponible pour consultation par les citoyens.

6.15 RÈGLEMENT 287 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT SUR LES PIIA #206 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET

2024-095

CONSIDÉRANT QUE le règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale de la Ville de Barkmere a été adopté le 13 juin 2009;

CONSIDÉRANT QUE, par application des dispositions de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, la Ville de Barkmere peut amender ledit règlement;

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal entend modifier le règlement sur les plans d'implantations et d'intégration architecturale afin de mettre à jour certaines dispositions pour donner suite aux amendements au Plan d'urbanisme;

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion a été donné le 12 octobre 2024 par monsieur le conseiller Stephen Lloyd;

Il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents :

QUE le conseil de la Ville de Barkmere dépose et adopte les versions française et anglaise du premier projet de règlement # 287 modifiant le règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale #206.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.16 RÈGLEMENT 288 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE #201 – AVIS DE MOTION

Monsieur le conseiller Stephen Lloyd dépose le projet de règlement 288 modifiant le règlement de zonage 201 afin de clarifier certaines dispositions relatives aux droits acquis et donne avis de motion que ce règlement sera soumis au conseil pour adoption, avec ou sans changement, lors d'une séance distincte.

WHEREAS a notice of motion was given on October 12, 2024 by Councillor Stephen Lloyd:

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux and unanimously resolved by those present:

THAT the Council of the Town of Barkmere deposit and adopt the French and English versions of the first draft of bylaw # 286 modifying the bylaw on permits and certificates # 204.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.14 BY-LAW 287 - AMENDING PIIA BY-LAW #206 - NOTICE OF MOTION

Councillor Stephen Lloyd tables draft by-law 287 amending by-law 206 to update certain provisions following amendments to the Master Plan and gives notice of motion that this by-law will be submitted to Council for adoption, with or without changes, at a separate meeting to be held no earlier than the second day following this meeting.

A copy of the draft by-law is available for public consultation.

6.15 BY-LAW 287 - AMENDING PIIA BY-LAW #206 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT

2024-095

WHEREAS the bylaw on site planning and architectural integration of the Town of Barkmere was adopted on June 13, 2009;

WHEREAS, in application of the provisions of the Act respecting land use planning and development, the Town of Barkmere may amend said bylaw;

WHEREAS the municipal council intends to modify the bylaw concerning site planning and architectural integration in order to update certain provisions in response to amendments to the Urban Plan;

WHEREAS a notice of motion was given on October 12, 2024 by Councillor Stephen Lloyd;

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux and unanimously resolved by all present:

THAT the Council of the Town of Barkmere deposit and adopt the French and English versions of the first draft of bylaw # 287 modifying the bylaw on site planning and architectural integration # 206.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.16 BY-LAW 288 - AMENDING ZONING BY-LAW #201 - NOTICE OF MOTION

Councillor Stephen Lloyd tables draft by-law 288 amending Zoning By-law 201 to clarify certain provisions relating to acquired rights and gives notice of motion that this by-law will be submitted to Council for adoption, with or without changes, at a separate meeting.

Une copie du projet de règlement disponible pour consultation par les citoyens.

A copy of the draft by-law is available for public consultation.

6.17 RÈGLEMENT 288 – MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE #201 – DÉPÔT ET ADOPTION DU PREMIER PROJET

6.17 BY-LAW 288 - AMENDING ZONING BY-LAW #201 - TABLING AND ADOPTION OF FIRST DRAFT

2024-096

CONSIDÉRANT QUE le règlement de zonage de la Ville de Barkmere a été adopté le 13 juin 2009;

2024-096

WHEREAS the zoning bylaw of the Town of Barkmere was adopted on June 13, 2009;

CONSIDÉRANT QUE, par application des dispositions de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, la Ville de Barkmere peut amender ledit règlement;

WHEREAS, in application of the provisions of the Act respecting land use planning and development, the Town of Barkmere may amend said bylaw;

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal entend modifier le règlement sur le zonage afin de mettre à jour certaines dispositions pour donner suite aux amendements au Plan d'urbanisme;

WHEREAS the municipal council intends to modify the zoning bylaw in order to update certain provisions in response to amendments to the Urban Plan;

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion a été donné le 12 octobre 2024 par monsieur le conseiller Stephen Lloyd;

WHEREAS a notice of motion was given on October 12, 2024 by Councillor Stephen Lloyd;

Il est proposé par monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents :

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux, and unanimously resolved by all present:

QUE le conseil de la Ville de Barkmere dépose et adopte les versions française et anglaise du premier projet de règlement # 288 modifiant le règlement sur le zonage #201.

THAT the Council of the Town of Barkmere deposit and adopt the French and English versions of first draft bylaw # 288 modifying zoning bylaw #201.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

CARRIED UNANIMOUSLY

7. INFRASTRUCTURES ET SERVICES

7. INFRASTRUCTURES ET SERVICES

8. LOISIRS ET CULTURES

8. LEISURE AND CULTURE

9. AFFAIRES LÉGALES

9. LEGAL BUSINESS

10. M.R.C. ET AFFAIRES RÉGIONALES

10. R.C.M. AND GOVERNMENTAL AFFAIRES

10.1 DERNIER CONSEIL DES MAIRES

10.1 LATEST MAYOR'S COUNCIL

Le maire présente l'information à ce sujet. Ces informations seront transmises via les Échos de Barkmere.

The mayor reports all the information on this subject. This information will be available in the monthly Barkmere echoes.

10.2 APPUI À LA CRÉATION D'AIRES PROTÉGÉS ET DE CORRIDORS ÉCOLOGIQUES SUR LE TERRITOIRE DE LA MUNICIPALITÉ DE MONT-BLANC

10.2 SUPPORT FOR THE CREATION OF PROTECTED AREAS AND ECOLOGICAL CORRIDORS ON THE TERRITORY OF THE MUNICIPALITY OF MONT-BLANC

2024-097

CONSIDÉRANT QUE la cible 3 du nouveau *Cadre mondial de la biodiversité de Kunming-Montréal* vise à protéger 30 % des terres et des océans de la planète d'ici 2030;

2024-097

WHEREAS Target 3 of the new Kunming-Montreal Global Biodiversity Framework aims to protect 30% of the planet's land and oceans by 2030;

CONSIDÉRANT QUE le gouvernement du Québec a adhéré à ce nouveau cadre mondial avec son Plan Nature 2030;

WHEREAS the Quebec government has adhered to this new global framework with its Nature 2030 Plan;

CONSIDÉRANT QUE les municipalités jouent un rôle important pour l'atteinte de cette cible;

WHEREAS municipalities play an important role in achieving this target;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité de Mont-Blanc planifie diverses démarches visant la création d'aires protégées ou de corridors écologiques sur une partie de son territoire;

WHEREAS the Municipality of Mont-Blanc is planning various initiatives aimed at creating protected areas or ecological corridors on part of its territory;

CONSIDÉRANT QUE la présentation du projet de création d'aires protégées déposée par la municipalité de Mont-Blanc datée du e diverses démarches visant la création d'aires protégées ou de corridors écologiques sur une partie de son territoire;

WHEREAS the Municipality of Mont-Blanc, in its presentation of the project for the creation of protected areas dated e, is taking various steps to create protected areas or ecological corridors on part of its territory;

CONSIDÉRANT QUE le conseil de la ville de Barkmere souhaite supporter la Municipalité de Mont-Blanc dans sa démarche visant la création d'aires protégées et de corridors écologiques en terres publiques sur son territoire;

Il est proposé par madame la conseillère Kimberley Lamoureux, appuyée par monsieur le conseiller Stephen Lloyd et résolu unanimement :

D'APPUYER la municipalité de Mont-Blanc visant la création d'aires protégées et de corridors écologiques sur son territoire.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

10.3 ENTENTE RELATIVE À LA FOURNITURE DES SERVICES DES PREMIERS RÉPONDANTS DE NIVEAU 2 – AUTORISATION DE SIGNATURE

2024-098

ATTENDU QUE la résolution # 2024 -075 demandant à la ville de Mont-Tremblant de recevoir une proposition d'entente pour le service de premiers répondants de niveau 2;

ATTENDU le dépôt du projet d'entente soumis par les responsables de la ville de Mont-Tremblant;

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents déclarent avoir reçu une copie de ce projet avant la tenue de la présente séance;

ATTENDU QUE la ville de Barkmere désire se prévaloir des articles 468 et suivants de la Loi sur les cités et villes dans le but de conclure une entente avec la Ville de Mont-Tremblant relative à la fourniture de services de premiers répondants;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur le conseiller Jake Michael Chadwick, appuyé par monsieur le conseiller Kenneth Mann et résolu à l'unanimité des membres présents :

D'AUTORISER le Directeur Général de la ville de Barkmere à signer l'entente intermunicipale relative à la fourniture de service de premiers répondants de niveau 2 avec la Ville de Mont-Tremblant tel que proposé.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

11. LEVÉE DE LA SÉANCE

La prochaine séance ordinaire du Conseil se tiendra le 9 novembre 2024, à 10h00, au Centre Communautaire de la ville, à Barkmere, Québec.

LEVÉE DE LA SÉANCE

2024-099

Il est proposé par madame de la conseillère Kimberley Lamoureux, appuyée par monsieur le conseiller Kenneth Mann et résolu unanimement :

QUE la séance du Conseil soit levée à 10h45.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Luc Trépanier
Maire / Mayor

WHEREAS the Council of the Town of Barkmere wishes to support the Municipality of Mont-Blanc in its efforts to create protected areas and ecological corridors on public land in its territory;

It is proposed by Councillor Kimberley Lamoureux, seconded by Councillor Stephen Lloyd and unanimously resolved:

TO SUPPORT the Municipality of Mont-Blanc in its efforts to create protected areas and ecological corridors on its territory.

CARRIED UNANIMOUSLY

10.3 AGREEMENT REGARDING THE PROVISION OF LEVEL 2 FIRST RESPONDER SERVICES – SIGNATURE AUTHORIZATION

2024-098

WHEREAS resolution #2024-075 requests the city of Mont-Tremblant to receive a proposal for Level 2 first responder services;

WHEREAS the draft agreement submitted by the officials of the city of Mont-Tremblant has been presented;

WHEREAS all members of the council present declare that they have received a copy of this draft prior to the current meeting;

WHEREAS the Town of Barkmere wishes to take advantage of Articles 468 and following of the Cities and Towns Act in order to conclude an agreement with the city of Mont-Tremblant regarding the provision of first responder services;

THEREFORE, it is proposed by Councillor Jake Michael Chadwick, seconded by Councillor Kenneth Mann and resolved unanimously by the members present:

TO AUTHORIZE the General Director of the city of Barkmere to sign the intermunicipal agreement regarding the provision of Level 2 first responder services with the city of Mont-Tremblant as proposed.

CARRIED UNANIMOUSLY

11. MEETING ADJOURNMENT

The next regular Council meeting will be held on November 9th at 10:00 am at the Barkmere Community Center in Barkmere, Québec.

CLOSING OF THE SITTING

2024-099

It was proposed by Councillor Kimberley Lamoureux, seconded by Councillor Kenneth Mann and unanimously resolved:

THAT the session of the Town Council be adjourned at 10:45 a.m.

CARRIED UNANIMOUSLY

Martin Paul Gélinas
Secrétaire-Trésorier/Secretary-treasurer

ANNEXE A / APPENDIX A
Liste des Permis / List of Permits

2024/10/03 **VILLE DE BARKMERE/TOWN OF BARKMERE** N° Page 1
 09:09:01 D/P Liste des demandes - Toutes
 Année 2024

Demande Étape	Ouverture	Complétées Inspecteur	Début	Fin	Émis le Date	Matricule Minute	Propriétaire Adresse	Demandes du 2024/09/01 au 2024/10/30	
								Coût	N° permis Frais
Certif. autorisation d'abattage d'arbres									
DPABL240064	2024/09/23	2024/09/23	2024/09/23	2025/03/25	2024/09/23	2795 47 8376 0 000 0000	BERTRAND MAXIME-ETIENNE 8460 LAC DES ECORCES		ABL240058
	***** Description du bâtiment ou des travaux ***** Abattage d'arbres morts								
DPABL240065	2024/09/24	2024/09/24	2024/09/24	2025/03/26	2024/09/24	2296 12 8467 0 000 0000	MATTE VINCENT 70-E CHEMIN DES JESUITES		ABL240059
	***** Description du bâtiment ou des travaux ***** Abattage de 5 arbres morts								
	Total : 2	Certif. autorisation d'abattage d'arbres							
Permis d'agrandissement									
DPAGL240061	2024/09/16	2024/09/16	2024/09/16	2026/03/15	2024/09/16	2196 02 0188 0 000 0000	BARON CHANTAL 5 CHEMIN FLORESTINE	94.50	AGL240053
	***** Description du bâtiment ou des travaux ***** Agrandissement du bâtiment principal								
	Total : 1	Permis d'agrandissement							
Permis de rénovation									
DPREL240062	2024/09/18	2024/09/18	2024/09/18	2026/03/17	2024/09/18	2196 56 8684 0 000 0000	9357-9761 QUEBEC INC. 1135 LAC DES ECORCES	100.00	REL240056
	***** Description du bâtiment ou des travaux ***** Renouvellement du permis REL230007								
	Total : 1	Permis de rénovation							
Permis d'installation septique									
DPSEL240063	2024/09/20	2024/09/20	2024/09/20	2025/03/22	2024/09/20	2196 56 8684 0 000 0000	9357-9761 QUEBEC INC. 1135 LAC DES ECORCES	150.00	SEL240057
	***** Description du bâtiment ou des travaux ***** Nouvelle installation septique								
	Total : 1	Permis d'installation septique							
Certif. d'autorisation travaux riverains									
DPTRL240059	2024/09/03	2024/09/03	2024/09/03	2025/05/31	2024/09/03	2596 41 0253 0 000 0000	MILLER GILBERT 3479 LAC DES ECORCES	50.00	TRL240051
	***** Description du bâtiment ou des travaux ***** Réparer quai existant								
DPTRL240060	2024/09/06	2024/09/06	2024/09/06	2025/06/03	2024/09/06	2296 05 3283 0 000 0000	KRUGER VIRGINIA 41 CHEMIN DES JESUITES	50.00	TRL240052
	***** Description du bâtiment ou des travaux ***** Refaire escaliers								
	Total : 2	Certif. d'autorisation travaux riverains							